

EMENDI 001-075

mill-Kumitat għas-Suq Intern u l-Harsien tal-Konsumatur

Rapport**Tom Vandenkendelaere****A9-0382/2023**

Approvazzjoni u sorveljanza tas-suq ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq li jiċċirkola fit-toroq pubblici u emenda tar-Regolament (UE) 2019/1020

Proposta għal regolament (COM(2023)0178 – C9-0120/2023 – 2023/0090(COD))

Emenda 1**Proposta għal regolament****Premessa 1***Test propost mill-Kummissjoni*

(1) Makkinarju mobbli awtopropulsiv, li jaqa' fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2006/42/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill²³, li jkun iddisinjat jew mibni bl-iskop li jwettaq xogħol (“makkinarju mobbli mhux tat-triq”) jista’ jkun li jkollu bżonn, okkażjonalment jew spiss, li jiċċirkola fit-toroq pubblici, l-aktar biex jiċċaqlaq minn post tax-xogħol għal ieħor.

Emenda

(1) Makkinarju mobbli awtopropulsiv, li jaqa' fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2006/42/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill²³, li jkun iddisinjat jew mibni bl-iskop li jwettaq xogħol, (“makkinarju mobbli mhux tat-triq”) **jew tagħmir īrmunkat, li mhuwiex digħà kopert mill-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament (UE) Nru 167/2013, tar-Regolament (UE) Nru 168/2013 jew tar-Regolament (UE) 2018/858**, jista’ jkun li jkollu bżonn, okkażjonalment jew spiss, li jiċċirkola fit-toroq pubblici, l-aktar biex jiċċaqlaq minn post tax-xogħol għal ieħor.

²³ Id-Direttiva 2006/42/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta’ Mejju

²³ Id-Direttiva 2006/42/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta’ Mejju

2006 dwar il-makkinarju, u li temenda d-Direttiva 95/16/KE (GU L 157, 9.6.2006, p. 24).

2006 dwarf il-makkinarju, u li temenda d-Direttiva 95/16/KE (GU L 157, 9.6.2006, p. 24).

Emenda 2

Proposta għal regolament Premessa 5

Test propos mill-Kummissjoni

(5) Għall-finijiet tal-iżvilupp u l-operat tas-suq intern tal-Unjoni, huwa xieraq li tiġi stabilita sistema armonizzata tal-approvazzjoni tat-tip għas-sikurezza fit-toroq ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq maħsub biex jiċċirkola fit-toroq pubbliċi.

Emenda

(5) Għall-finijiet tal-iżvilupp u l-operat tas-suq intern tal-Unjoni, huwa xieraq li tiġi stabilita sistema armonizzata tal-approvazzjoni tat-tip għas-sikurezza fit-toroq ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq maħsub **b'mod ċar** biex jiċċirkola fit-toroq pubbliċi.

Emenda 3

Proposta għal regolament Premessa 5a (ġdid)

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(5a) L-objettiv ta' dan ir-Regolament huwa li jindirizza r-riskji assoċċjati maċ-ċirkolazzjoni maħsuba tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq fit-toroq pubbliċi. Għaldaqstant, il-makkinarju mobbli mhux tat-triq li, fil-prattika, x'aktarx li ma jkunx se jiċċirkola fit-toroq pubbliċi jenhtieg li jiġi eskluż mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament.

Emenda 4

Proposta għal regolament Premessa 7

Test propos mill-Kummissjoni

(7) Minħabba l-iskop ta' dan ir-Regolament li jindirizza è-ċirkolazzjoni fit-toroq ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq iddisinjat u mibni biex iwettaq xogħol, u mhux għat-trasport tal-ħaddiema, makkinarju mobbli li jkun mgħammar b'aktar minn tliet pozizzjonijiet bilqiegħda, inkluża l-pożizzjoni bilqiegħda tas-sewwieq, jenħtieg li jiġi eskluż ukoll minn dan ir-Regolament.

Emenda

(7) Minħabba l-iskop ta' dan ir-Regolament li jindirizza è-ċirkolazzjoni fit-toroq ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq iddisinjat u mibni biex iwettaq xogħol, u mhux għat-trasport tal-ħaddiema, makkinarju mobbli li jkun mgħammar b'aktar minn tliet pozizzjonijiet bilqiegħda *waqt iċ-ċirkolazzjoni fit-toroq pubbliċi*, inkluża l-pożizzjoni bilqiegħda tas-sewwieq, jenħtieg li jiġi eskluż ukoll minn dan ir-Regolament.

Emenda 5

**Proposta għal regolament
Premessa 7a (ġdida)**

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(7a) Jenħtieg li dan ir-Regolament ikopri biss il-makkinarju mobbli mhux tat-triq li jitqiegħed fis-suq tal-Unjoni ghall-ewwel darba u jkun jew makkinarju mobbli mhux tat-triq ġdid magħmul minn manifattur stabbilit fl-Unjoni inkella makkinarju mobbli mhux tat-triq, kemm jekk ġdid jew digħà użat, importat minn pajjiż terz.

Emenda 6

**Proposta għal regolament
Premessa 7b (ġdida)**

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(7b) Jenħtieg li dan ir-Regolament jaapplika ghall-makkinarju mobbli mhux tat-triq mahsub biex jiċċirkola fit-toroq pubbliċi indipendentement minn kif jitħaddem u, għalhekk jenħtieg li jaapplika

wkoll għal makkinarju elettriku u ibridu. Jenhtieġ li dan ir-Regolament ikun mingħajr preġudizzju għar-rekwiżiti tas-sikurezza elettrika relatati mal-vetturi elettriċi stipulati mir-Regolament (UE) 2023/1230 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill.

Emenda 7

Proposta għal regolament Premessa 7c (gdida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(7c) It-testijiet fuq il-post jippermettu li l-makkinarju jiġi ttestjat f'sitwazzjonijiet tal-ħajja reali, bħal f'artijiet agrikoli jew f'siti tal-kostruzzjoni xierqa, qabel ma jiġi introdott b'mod wiesa', u b'hekk ikun jista' jsir titjib aktar mgħaqgħel u aħjar. Sabiex il-manifatturi jwettqu testijiet fuq il-post, li jkunu inerenti ghall-process tal-iżvilupp tal-magni, jenhtieġ li jkun permess it-tqegħid temporanju fis-suq ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq li jkun għad ma għandux approvazzjoni tat-tip tal-UE. Skont dan, it-tqegħid temporanju fis-suq ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq ghall-finijiet ta' ttestjar fuq il-post tal-prototipi jenhtieġ li jiġi eskluz mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, u tali tqegħid temporanju fis-suq jenhtieġ li jkun permess.

Emenda 8

Proposta għal regolament Premessa 9

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(9) Approvazzjonijiet individwali jistgħu jkunu ta' użu għal makkinarju li jkun qed

(9) Approvazzjonijiet individwali jistgħu jkunu ta' użu għal makkinarju li jkun qed

jiċċirkola fit-territorju ta' Stat Membru wieħed biss u, għalhekk, tali appovazzjonijiet jenhtieġ li jiġu eskluzi mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament.

jiċċirkola fit-territorju ta' Stat Membru wieħed biss u, għalhekk, tali appovazzjonijiet jenhtieġ li jiġu eskluzi mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament. *Dawn l-appovazzjonijiet individuali jenhtieġ li jingħataw f'konformità mal-leġiżlazzjoni nazzjonali.*

Emenda 9

Proposta għal regolament

Premessa 10

Test propost mill-Kummissjoni

(10) Minħabba li l-intrapriżi żgħar u medji jipproduċu makkinarju mobbli mhux tat-triq f'serje żgħira, li minnhom l-ghadd ta' unitajiet imqiegħda fis-suq, irregistrazione jew imdaħħla fis-servizz ma jaqbiżx, kull sena u f'kull Stat Membru, **50** unità għal dak it-tip, huwa xieraq li tkun permessa appovazzjoni tat-tip nazzjonali f'serje żgħira u, għalhekk, jenhtieġ li *jīgi eskluzi mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament*. Madankollu, il-manifattur **għandu** jkun jista' japplika għal appovazzjoni tat-tip tal-UE sabiex jibbenfika mill-moviment liberu.

Emenda

(10) Minħabba li l-intrapriżi żgħar u medji jipproduċu makkinarju mobbli mhux tat-triq f'serje żgħira, li minnhom l-ghadd ta' unitajiet imqiegħda fis-suq, irregistrazione jew imdaħħla fis-servizz ma jaqbiżx, kull sena u f'kull Stat Membru, **80** unità għal dak it-tip, huwa xieraq li tkun permessa appovazzjoni tat-tip nazzjonali f'serje żgħira u, għalhekk, *tali appovazzjoni tat-tip* jenhtieġ li *tiġi eskluża mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament*. Madankollu, il-manifattur *jenhtieġ li* jkun jista' japplika għal appovazzjoni tat-tip tal-UE sabiex jibbenfika mill-moviment liberu.

Emenda 10

Proposta għal regolament

Premessa 11

Test propost mill-Kummissjoni

(11) Minħabba li, f'ċerti każijiet, il-makkinarju mobbli mhux tat-triq, minħabba d-dimensjonijiet eċċessivi tiegħu, ma jippermettix **manuvrabilità** suffiċjenti fit-toroq pubblici jew, minħabba **l-piż** jew *il-mases eċċessivi* tiegħu, jista'

Emenda

(11) Minħabba li, f'ċerti każijiet, il-makkinarju mobbli mhux tat-triq, minħabba d-dimensjonijiet eċċessivi tiegħu, ma jippermettix **manuvrabbiltà** suffiċjenti fit-toroq pubblici jew, minħabba **l-mases eċċessivi, it-tagħbiġiet fuq il-**

jagħmel ħsara *lill-wiċċe* tat-toroq pubbliċi jew infrastruttura oħra tat-toroq, huwa xieraq li tiġi pprovduta d-diskrezzjoni lill-Istati Membri li jipprob bixxu ċ-ċirkolazzjoni ta' tali makkinarju, anki jekk dan ikun ġie approvat skont it-tip f'konformità ma' dan ir-Regolament.

fusien jew *il-pressjoni ta' kuntatt mal-art tiegħu, jista' jagħmel ħsara *lis-superficje* tat-toroq pubbliċi jew infrastruttura oħra tat-toroq, huwa xieraq li tiġi pprovduta d-diskrezzjoni lill-Istati Membri li jipprob bixxu ċ-ċirkolazzjoni ta' tali makkinarju, anki jekk dan ikun ġie approvat skont it-tip f'konformità ma' dan ir-Regolament.*

Emenda 11

Proposta għal regolament

Premessa 15

Test propost mill-Kummissjoni

(15) Bil-ħsieb li jiġi żgurat li l-proċedura għall-monitoraġġ tal-konformità tal-produzzjoni, li hija wieħed mill-pedamenti tas-sistema tal-approvazzjoni tat-tip tal-UE, tkun qed tiffunzjona kif suppost, jenhtieg li l-manifatturi jiġu vverifikati regolarmen mill-awtoritā kompetenti jew minn servizz tekniku kwalifikat kif xieraq maħtur għal dak l-iskop.

Emenda

(15) Bil-ħsieb li jiġi żgurat li l-proċedura għall-monitoraġġ tal-konformità tal-produzzjoni, li hija wieħed mill-pedamenti tas-sistema tal-approvazzjoni tat-tip tal-UE, tkun qed tiffunzjona kif suppost, jenhtieg li l-manifatturi jiġu vverifikati regolarmen mill-awtoritā kompetenti jew minn servizz tekniku kwalifikat kif xieraq, maħtur għal dak l-iskop. *L-Istati Membri jenhtieg li jiżguraw li l-awtoritatiet tagħhom tal-approvazzjoni u tas-sorveljanza tas-suq ikollhom ir-riżorsi meħtieġa, bhal rizorsi baġitarji, umani u materjali suffiċjenti, inkluż għadd suffiċjenti ta' persunal kompetenti, għarfien espert, proċeduri u arranġamenti oħra għat-twetiq ta' dmirijiethom b'mod xieraq.*

Emenda 12

Proposta għal regolament

Premessa 22

Test propost mill-Kummissjoni

(22) Sabiex l-Istati Membri u l-

Emenda

(22) Sabiex l-Istati Membri u l-

awtoritajiet nazzjonali, kif ukoll l-operaturi ekonomiċi, ikunu jistgħu jippreparaw għall-applikazzjoni tar-regoli l-ġodda introdotti b'dan ir-Regolament, jenħtieg li tiġi stabbilita data ta' applikazzjoni li taqa' wara d-data tad-dħul fis-seħħ. Huwa meħtieg ukoll li jiġi previst perjodu ta' tranzizzjoni li jippermetti lill-manifatturi, matul dak il-perjodu, jikkonformaw ma' dan ir-Regolament u jibbenfikaw mill-moviment liberu jew li jikkonformaw mal-leġiżlazzjoni nazzjonali rilevanti dwar l-approvazzjoni tat-tip.

awtoritajiet nazzjonali, kif ukoll l-operaturi ekonomiċi, ikunu jistgħu jippreparaw għall-applikazzjoni tar-regoli l-ġodda introdotti b'dan ir-Regolament, jenħtieg li tiġi stabbilita data ta' applikazzjoni li taqa' wara d-data tad-dħul fis-seħħ. Huwa meħtieg ukoll li jiġi previst perjodu ta' tranzizzjoni li jippermetti lill-manifatturi, matul dak il-perjodu, jikkonformaw ma' dan ir-Regolament u jibbenfikaw mill-moviment liberu jew li jikkonformaw mal-leġiżlazzjoni nazzjonali rilevanti dwar l-approvazzjoni tat-tip. ***Il-perjodu ta' tranzizzjoni jista' biss ikun ta' beneficiċju bil-kundizzjoni preliminari li r-rekwiziti tal-Unjoni ma jsirux obbligatorji fil-livell nazzjonali qabel ma jagħlaq il-perjodu ta' tranzizzjoni. Għalhekk, mingħajr preġudizzju għad-dritt tal-Istati Membri li jemendaw il-leġiżlazzjoni tagħhom fil-qasam tal-approvazzjoni tat-tip u sabiex jiġi evitat piż sproporzjonat fuq l-awtoritajiet nazzjonali, is-servizzi teknici u l-operaturi ekonomiċi, jenħtieg li l-Istati Membri jkunu jistgħu jippermettu t-tqegħid fis-suq, ir-registrazzjoni jew id-ħul fis-servizz ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq mahsub biex jiċċirkola fit-toroq pubblici u approvat skont it-tip f'konformità mal-leġiżlazzjoni nazzjonali rilevanti applikabbi qabel id-data ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament.***

Emenda 13

Proposta għal regolament Artikolu 2 – paragrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

1a. Dan ir-Regolament japplika għal tagħmir irmunkat, meta jitqiegħed fis-suq u jkun mahsub biex jiċċirkola fit-toroq pubblici, biss sal-limitu li dak it-tagħmir ma jkunx digħi kopert mill-kamp ta'

*applikazzjoni tar-Regolament (UE) Nru
167/2013, ir-Regolament (UE) Nru
168/2013 jew ir-Regolament (UE)
2018/858.*

Emenda 14

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 2 – subparagraphu 1 – punt b

Test proposet mill-Kummissjoni

(b) makkinarju mobbli mhux tat-triq mgħammar b'aktar minn tliet pożizzjonijiet bilqiegħda, inkluża l-pożizzjoni bilqiegħda tas-sewwieq;

Emenda

(b) makkinarju mobbli mhux tat-triq mgħammar b'aktar minn tliet pożizzjonijiet bilqiegħda **meta dan ikun qed jiċċirkola fit-toroq pubblici**, inkluża l-pożizzjoni bilqiegħda tas-sewwieq;

Emenda 15

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 2 – subparagraphu 1 – punt ga (ġid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(ga) makkinarju mobbli mhux tat-triq mahsub mill-manifattur biex iwettaq testijiet fuq il-post, li jkunu inerenti ghall-process tal-iżvilupp tal-magni.

Emenda 16

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 2 – subparagraphu 1a (ġid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

Fir-rigward tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq taħt approvazzjoni individwali, il-manifattur jista', meta xieraq, jagħzel li jaapplika ghall-approvazzjoni tat-tip tal-UE.

Emenda 17

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 1

Test propost mill-Kummissjoni

(1) “makkinarju mobbli mhux tat-triq” tfisser kwalunkwe makkinarju mobbli awtopropulsiv, li jaqa’ fil-kamp ta’ applikazzjoni tad-Direttiva 2006/42/KE, li huwa ddisinjat jew mibni bl-iskop li jwettaq xogħol;

Emenda

(1) “makkinarju mobbli mhux tat-triq” tfisser kwalunkwe makkinarju mobbli awtopropulsiv ***mghammar b’mizz ta’ trażmissjoni ta’ potenza*** li jaqa’ fil-kamp ta’ applikazzjoni tad-Direttiva 2006/42/KE, li huwa ddisinjat jew mibni bl-iskop li jwettaq xogħol ***jew li jista’ jkollu bżonn, kemm jekk okkażjonālment jew regolarmen, jiċċirkola fit-toroq pubbliċi.***

Emenda 18

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 3

Test propost mill-Kummissjoni

(3) “makkinarju mobbli mhux tat-triq prodott f’serje żgħira” tfisser l-approvazzjoni tat-tip nazzjonali ta’ tip ta’ makkinarju mobbli mhux tat-triq li l-ġhadd ta’ unitajiet tiegħu li jitqiegħdu għad-disponibbiltà fis-suq, jiġu rregistrati jew jiddahħħlu fis-servizz ma jistax jaqbeż, kull sena u f’kull Stat Membru, **50** unità għal-dak it-tip;

Emenda

(3) “makkinarju mobbli mhux tat-triq prodott f’serje żgħira” tfisser l-approvazzjoni tat-tip nazzjonali ta’ tip ta’ makkinarju mobbli mhux tat-triq li l-ġhadd ta’ unitajiet tiegħu li jitqiegħdu għad-disponibbiltà fis-suq, jiġu rregistrati jew jiddahħħlu fis-servizz ma jistax jaqbeż, kull sena u f’kull Stat Membru, **80** unità għal-dak it-tip;

Emenda 19

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 23 – parti introduttora

Test propost mill-Kummissjoni

(23) “tip ta’ makkinarju mobbli mhux tat-

Emenda

(23) “tip ta’ makkinarju mobbli mhux tat-

triq” tfisser ***kategorija jew klassi partikolari ta'*** makkinarju mobbli mhux tat-triq, inkluži varjanti u veržjonijiet ta' varjanti ta' dak il-makkinarju, li jikkondividu mill-inqas l-aspetti essenziali li ġejjin:

triq” tfisser makkinarju mobbli mhux tat-triq, inkluži varjanti u veržjonijiet ta' varjanti ta' dak il-makkinarju, li jikkondividu mill-inqas l-aspetti essenziali li ġejjin:

Emenda 20

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 23 – punt a

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(a) *il-kategorija jew il-klassi,*

imħassar

Emenda 21

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 23 – punt e

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(e) *ix-xaži tas-sinsla/ix-xaži bil-ġnieb/ix-xaži artikulat (differenzi ovvji u fundamentali),*

imħassar

Emenda 22

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 23 – punt f

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(f) *il-fusien (numru) jew il-binarji (numru),*

imħassar

Emenda 23

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 23 – punt g

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(g) *fil-kaz ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq mibni f'diversi stadji, il-manifattur u t-tip tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq fi stadju precedenti;*

imħassar

Emenda 24

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 24 – punt c

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(c) *il-magna* (b'kombustjoni interna/ibrida/elettrika/*ibrida-elettrika*),

(c) *it-trażmissjoni ta' potenza* (b'kombustjoni interna/ibrida/elettrika/*ibridaelettrika*),

Emenda 25

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 24 – punt e

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(e) *in-numru u l-arrangġament taċ-ċilindri,*

imħassar

Emenda 26

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 24 – punt f

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(f) *differenza fil-potenza ta' mhux aktar minn 30 % (bl-ogħla potenza ma tisboqx l-inqas potenza b'1,3 darbiet),*

imħassar

Emenda 27

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 24 – punt g

Test propost mill-Kummissjoni *Emenda*

(g) differenza fiċ-ċilindrata ta' mhux aktar minn 20 % (bl-oghla cifra ma tisboqx l-inqas cifra b'1,2 darbiet), *imħassar*

Emenda 28

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 24 – punt i

Test propost mill-Kummissjoni *Emenda*

(i) fusien manuvrabigli (numru u pozizzjoni), *imħassar*

Emenda 29

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 24 – punt j

Test propost mill-Kummissjoni *Emenda*

(j) il-massa b'tagħbi ja massima ma jvarjax b'aktar minn 10 %, *imħassar*

Emenda 30

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 3 – punt l

Test propost mill-Kummissjoni *Emenda*

(l) l-istruttura ta' protezzjoni kontra l-qlib, *imħassar*

Emenda 31

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 24 – punt j

Test propost mill-Kummissjoni

(m) il-fusien ibbrejkjati (numru);

Emenda

imħassar

Emenda 32

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 29

Test propost mill-Kummissjoni

(29) “makkinarju mobbli mhux tat-triq li jippreżenta riskju serju” tfisser makkinarju mobbli mhux tat-triq li, abbaži ta’ valutazzjoni tar-riskju xierqa li tqis in-natura tal-periklu u l-probabbiltà tal-okkorrenza tiegħu, jippreżenta riskju serju b’rabta **mal-aspetti** koperti minn dan ir-Regolament;

Emenda

(29) “makkinarju mobbli mhux tat-triq li jippreżenta riskju serju” tfisser makkinarju mobbli mhux tat-triq li, abbaži ta’ valutazzjoni tar-riskju xierqa li tqis in-natura tal-periklu u l-probabbiltà tal-okkorrenza tiegħu, jippreżenta riskju serju b’rabta **maċ-ċirkolazzjoni sikura tiegħu fit-toroq pubbliċi u ma’ aspetti ohra** koperti minn dan ir-Regolament;

Emenda 33

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

1a. *L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-awtoritajiet tagħhom tal-approvazzjoni u tas-sorveljanza tas-suq ikollhom ir-riżorsi meħtieġa għat-twettiq xieraq ta’ dmirijiethom.*

Emenda 34

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 5 – subparagraphu 1 – punt b

Test propos mill-Kummissjoni

(b) minħabba l-piż jew il-mases eċċessivi tiegħu, il-makkinarju jista' jagħmel ħsara *lis-superfiċe* ta' toroq pubbliċi jew lil infrastruttura oħra tat-toroq.

Emenda

(b) minħabba l-piż jew il-mases, *it-tagħbijiet fuq il-fusien u l-pressjoni ta'*, *kuntatt mal-art* eċċessivi tiegħu, il-makkinarju jista' jagħmel ħsara *lis-superfiċje* ta' toroq pubbliċi jew lil infrastruttura oħra tat-toroq, *sakemm, sabiex tigi limitata jew ipprojbita c-ċirkolazzjoni fuq it-toroq pubbliċi, wieħed minn dawn il-parametri ma jkunx aktar baxx mill-valur limitu stabbilit mill-Istati Membri.*

Emenda 35

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 5 – subparagrafu 2

Test propos mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 47 biex tissupplimenta dan ir-Regolament li jistabbilixxi l-valuri ta' limitu, inkluż għall-massa b'tagħbija massima tal-makkinarju *fit-triq*, li lil hinn minnha d-dimensjonijiet, il-piż u l-mases tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq jitqiesu bhala eċċessivi skont it-tifsira tal-punti (a) u (b) tal-ewwel subparagrafu. Dawn l-atti delegati jistgħu jistabbilixxu l-kategoriji jew il-klassijiet ta' makkinarju mhux tat-triq ikkonċernat.

Emenda

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 47 biex tissupplimenta dan ir-Regolament li jistabbilixxi l-valuri ta' limitu, inkluż għall-massa b'tagħbija massima tal-makkinarju *fuq it-triq*, li lil hinn minnha d-dimensjonijiet, il-piż u l-mases, *it-tagħbijiet fuq il-fusien u l-pressjoni ta'*, *kuntatt mal-art* tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq jitqiesu bhala eċċessivi skont it-tifsira tal-punti (a) u (b) tal-ewwel subparagrafu. Dawn l-atti delegati jistgħu jistabbilixxu l-kategoriji jew il-klassijiet ta' makkinarju mhux tat-triq ikkonċernat.

Emenda 36

Proposta għal regolament

Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni

4. Il-manifatturi għandhom jindikaw isimhom, l-isem kummerċjali rregistrat jew it-trademark irregistrata tagħhom, u l-indirizz postali u l-indirizz elettroniku fejn jistgħu jiġu kkuntattjati, fuq il-makkinarju mobbli mhux tat-triq tagħhom jew, fejn dan ma jkunx possibbli, ***fuq l-imballaġġ tiegħu jew*** f'dokument li jakkumpanja dak il-makkinarju. L-indirizz għandu jindika punt uniku fejn jista' jīġi kkuntattjat il-manifattur. Id-dettalji ta' kuntatt għandhom ikunu b'lingwa li tinfiehem faċilment mill-utenti finali u mill-awtoritajiet tas-sorveljanza tas-suq.

Emenda

4. Il-manifatturi għandhom jindikaw isimhom, l-isem kummerċjali rregistrat jew it-trademark irregistrata tagħhom, u l-indirizz postali u l-indirizz elettroniku fejn jistgħu jiġu kkuntattjati, fuq il-makkinarju mobbli mhux tat-triq tagħhom jew, fejn dan ma jkunx possibbli, f'dokument li jakkumpanja dak il-makkinarju. L-indirizz għandu jindika punt uniku fejn jista' jīġi kkuntattjat il-manifattur. Id-dettalji ta' kuntatt għandhom ikunu b'lingwa li tinfiehem faċilment mill-utenti finali u mill-awtoritajiet tas-sorveljanza tas-suq.

Emenda 37

Proposta għal regolament

Artikolu 7 – paragrafu 1 – subparagraphu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Il-manifatturi li jkollhom raġuni suffiċjenti biex jemmnu li makkinarju mobbli mhux tat-triq li jkunu għamlu disponibbli fis-suq ***ma huwiex*** konformi ma' dan ir-Regolament għandhom jieħdu l-miżuri korrettivi meħtieġa minnufih biex dak il-makkinarju mobbli mhux tat-triq jingħieb f'konformità, biex jirtirawh jew ***isejhuh*** lura mis-suq, kif xieraq.

Emenda

Il-manifatturi li jkollhom raġuni suffiċjenti biex jemmnu li makkinarju mobbli mhux tat-triq ***approvat skont it-tip*** li jkunu għamlu disponibbli fis-suq ***mhawiex*** konformi ma' dan ir-Regolament għandhom jieħdu l-miżuri korrettivi meħtieġa minnufih biex dak il-makkinarju mobbli mhux tat-triq jingħieb f'konformità, biex jirtirawh jew ***jissejjah*** lura mis-suq, kif xieraq ***u jinnotifikaw lill-utent b'dak in-nuqqas ta' konformità.***

Emenda 38

Proposta għal regolament

Artikolu 7 – paragrafu 2

Test propos mill-Kummissjoni

2. Il-manifatturi li jkollhom raġuni suffiċjenti biex jemmnu li makkinarju mobbli mhux tat-triq li jkunu għamlu disponibbli fis-suq jippreżenta riskju serju għandhom jinformaw minnufih lill-awtoritajiet tal-approvazzjoni u tas-sorveljanza tas-suq tal-Istati Membri li fihom il-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikun sar disponibbli fis-suq għal dak il-ġhan, filwaqt li jagħtu dettalji dwar in-nuqqas ta' konformità u kwalunkwe miżura korrettiva meħħuda.

Emenda

2. Il-manifatturi li jkollhom raġuni suffiċjenti biex jemmnu li makkinarju mobbli mhux tat-triq li jkunu għamlu disponibbli fis-suq jippreżenta riskju serju għandhom jinformaw minnufih lill-awtoritajiet tal-approvazzjoni u tas-sorveljanza tas-suq tal-Istati Membri li fihom il-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikun sar disponibbli fis-suq għal dak il-ġhan, filwaqt li jagħtu dettalji dwar in-nuqqas ta' konformità u kwalunkwe miżura korrettiva meħħuda. **Il-manifatturi għandhom jinformaw minnufih lill-utenti permezz ta' mezzi xierqa.**

Emenda 39

Proposta għal regolament

Artikolu 7 – paragrafu 5 – subparagraphu 2

Test propos mill-Kummissjoni

Fil-każ ta' lment issostanzjat, il-manifatturi għandhom jinformaw lid-distributuri u lill-importaturi tagħhom dwar dan.

Emenda

Fil-każ ta' lment issostanzjat, il-manifatturi għandhom, **mill-aktar fis possibbli**, jinformaw lid-distributuri u lill-importaturi tagħhom dwar dan.

Emenda 40

Proposta għal regolament

Artikolu 8 – paragrafu 1 – punt b

Test propos mill-Kummissjoni

(b) wara talba motivata minn awtorità tal-approvazzjoni, jipprovdi lil dik l-awtorità bl-informazzjoni u d-dokumentazzjoni kollha meħtiega biex tintwera l-konformità tal-produzzjoni ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq;

Emenda

(b) wara talba motivata minn awtorità tal-approvazzjoni, jipprovdi lil dik l-awtorità bl-informazzjoni u d-dokumentazzjoni kollha meħtiega biex tintwera l-konformità tal-produzzjoni ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq **approvat skont it-tip f'konformità ma' dan ir-**

Regolament;

Emenda 41

Proposta għal regolament

Artikolu 15 – paragrafu 2 – subparagrafu 1 – parti introduttora

Test propost mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 47 dwar regoli dettaljati **dwar** ir-rekwiżiti stabbiliti fil-paragrafu 1 għall-elementi li ġejjin:

Emenda

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 47 dwar regoli dettaljati, **mhux diskriminatory rigward** ir-rekwiżiti **relatati mar-riskji għaċ-ċirkolazzjoni fit-toroq pubblici** stabbiliti fil-paragrafu 1 għall-elementi li ġejjin:

Emenda 42

Proposta għal regolament

Artikolu 15 – paragrafu 2 – subparagrafu 1 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(a) ***l-integrità tal-istruttura tal-vettura;***

Emenda

imħassar

Emenda 43

Proposta għal regolament

Artikolu 15 – paragrafu 2 – subparagrafu 1 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(p) il-mases, inkluža l-massa b'tagħbija massima ***fit-triq;***

Emenda

(p) il-mases, inkluža l-massa b'tagħbija massima ***teknikament permissibbli fuq it-triq;***

Emenda 44

Proposta għal regolament

Artikolu 15 – paragrafu 2 – subparagrafu 1 – punt b

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(w) *il-manwal tal-operatur għall-użu fit-triq;*

imħassar

Emenda 45

Proposta għal regolament

Artikolu 15 – paragrafu 2 – subparagrafu 1 – punt b

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(y) *l-informazzjoni, it-twissijiet u marki fit-triq.*

(y) *it-twissijiet u l-markaturi għat-tidwil u għall-installazzjonijiet tat-tidwil.*

Emenda 46

Proposta għal regolament

Artikolu 15 – paragrafu 2 – subparagrafu 4

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

L-atti delegati msemmija fl-ewwel subparagrafu **għandhom** jispecifikaw il-klassijiet jew il-kategoriji kkonċernati mir-regoli dettaljati u jistgħu jipprovd u regoli dettaljati differenti għal klassijiet jew kategoriji differenti ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq.

L-atti delegati msemmija fl-ewwel subparagrafu **jistgħu** jispecifikaw il-klassijiet jew il-kategoriji kkonċernati mir-regoli dettaljati u jistgħu jipprovd u regoli dettaljati differenti għal klassijiet jew kategoriji differenti ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq.

Emenda 47

Proposta għal regolament

Artikolu 15 – paragrafu 2a (ġđid)

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

2a. Meta tadotta l-atti delegati msemmija fil-[paragrafu 2], il-Kummissjoni għandha tiżgura li r-rekwiziti stipulati f'dawk l-atti delegati jkunu allinjati u konsistenti mar-rekwiziti

applikabbli għal makkinarju mobbli mhux tat-triq, u komplementari għalihom, skont atti oħra tad-dritt tal-Unjoni, b'mod partikolari r-Regolament (UE) 2023/1230.

Fit-thejjija ta' dawk l-atti delegati, il-Kummissjoni għandha twettaq konsultazzjonijiet xierqa, inkluż mal-partijiet ikkonċernati rilevanti.

Emenda 48

Proposta għal regolament Article 16 – paragraph 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Il-makkinarju mobbli mhux tat-triq ma għandux jitqiegħed għad-disponibbiltà fis-suq, jiġi rregistrat jew **imdaħħal** fis-servizz, sakemm ma jkunx konformi ma' dan ir-Regolament.

Emenda

1. Il-makkinarju mobbli mhux tat-triq **mahsub biex jiċċirkola fit-toroq pubbliċi** ma għandux jitqiegħed għad-disponibbiltà fis-suq, jiġi rregistrat jew **jiddaħħal** fis-servizz, sakemm ma jkunx konformi ma' dan ir-Regolament.

Emenda 49

Proposta għal regolament Artikolu 18 – paragrafu 2 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

(c) **id-dikjarazzjoni** ta' konformità tal-UE prevista fil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni applikabbli li tarmonizza l-kundizzjonijiet ghall-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti;

Emenda

(c) **kopja tad-dikjarazzjoni** ta' konformità tal-UE prevista fil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni applikabbli li tarmonizza l-kundizzjonijiet ghall-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti;

Emenda 50

Proposta għal regolament Artikolu 19 – paragrafu 4 – punt b

Test propos mill-Kummissjoni

(b) indiči li jelenka l-kontenut tal-pakkett ta' informazzjoni, innumerat b'mod adegwat **jew immarkat mod ieħor sabiex jidentifika b'mod ċar il-paġni kollha u l-format ta' kull dokument sabiex** jipprezenta rekord tal-passi succcessivi fil-ġestjoni tal-approvazzjoni tat-tip tal-UE, b'mod partikolari d-dati tar-reviżjonijiet u tal-aġġornamenti. L-awtorità tal-approvazzjoni għandha żżomm l-informazzjoni li jkun fih il-pakkett ta' informazzjoni disponibbli għal perjodu ta' 10 snin wara t-tmiem tal-validità tal-approvazzjoni kkonċernata.

Emenda

(b) indiči li jelenka l-kontenut tal-pakkett ta' informazzjoni, innumerat b'mod adegwat u **li** jipprezenta rekord tal-passi succcessivi fil-ġestjoni tal-approvazzjoni tat-tip tal-UE, b'mod partikolari d-dati tar-reviżjonijiet u tal-aġġornamenti. L-awtorità tal-approvazzjoni għandha żżomm l-informazzjoni li jkun fih il-pakkett ta' informazzjoni disponibbli għal perjodu ta' 10 snin wara t-tmiem tal-validità tal-approvazzjoni kkonċernata.

Emenda 51

**Proposta għal regolament
Artikolu 22 – paragrafu 1**

Test propos mill-Kummissjoni

1. Awtorità tal-approvazzjoni li tagħti approvazzjoni tat-tip tal-UE għandha tieħu l-mizuri meħtiega biex tivverifika, **jekk ikun meħtieg b'kooperazzjoni mal-awtoritajiet tal-approvazzjoni tal-Istati Membri l-oħrajn**, li jkunu saru arranġamenti ta' produzzjoni adegwati biex jiġi żgurat li l-makkinarju mobbli mhux tat-triq fil-produzzjoni jikkonforma mat-tip approvat u mal-pjanijiet ta' kontroll iddokumentati, li għandhom jiġu miftiehma mad-detentur tal-approvazzjoni tat-tip tal-UE għal kull approvazzjoni.

Emenda

1. Awtorità tal-approvazzjoni li tagħti approvazzjoni tat-tip tal-UE għandha tieħu l-mizuri meħtiega biex tivverifika, **direttament jew abbaži tal-verifikasi li digà tkun twettqet mill-awtorità tal-approvazzjoni ta' Stat Membru ieħor**, li jkunu saru arranġamenti ta' produzzjoni adegwati biex jiġi żgurat li l-makkinarju mobbli mhux tat-triq fil-produzzjoni jikkonforma mat-tip approvat u mal-pjanijiet ta' kontroll iddokumentati, li għandhom jiġu miftiehma mad-detentur tal-approvazzjoni tat-tip tal-UE għal kull approvazzjoni.

Emenda 52

**Proposta għal regolament
Artikolu 22 – paragrafu 3**

Test propos mill-Kummissjoni

3. Awtorità tal-approvazzjoni li tkun tat approvazzjoni tat-tip tal-UE għandha tieħu l-miżuri mehtiega b'rabta ma' dik l-approvazzjoni biex tivverifika, **jekk ikun mehtieg b'kooperazzjoni mal-awtoritajiet tal-approvazzjoni tal-Istati Membri l-oħrajn**, li l-arrangamenti msemmija fil-paragrafi 1 u 2 jibqgħu adegwati sabiex il-makkinarju mobbli mhux tat-triq fil-produzzjoni jkompli jikkonforma mat-tip approvat u li ċ-certifikati ta' konformità jkomplu jikkonformaw mal-Artikolu 27.

Emenda

3. Awtorità tal-approvazzjoni li tkun tat approvazzjoni tat-tip tal-UE għandha tieħu l-miżuri mehtiega b'rabta ma' dik l-approvazzjoni biex tivverifika, **direttamente jew abbaži ta' verifika li diġà tkun twettqet mill-awtorità tal-approvazzjoni ta' Stat Membru ieħor**, li l-arrangamenti msemmija fil-paragrafi 1 u 2 jibqgħu adegwati sabiex il-makkinarju mobbli mhux tat-triq fil-produzzjoni jkompli jikkonforma mat-tip approvat u li ċ-certifikati ta' konformità jkomplu jikkonformaw mal-Artikolu 27.

Emenda 53

**Proposta għal regolament
Artikolu 22 – paragrafu 5 – subparagrafu 2**

Test propos mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li **taddotta** atti delegati f'konformità mal-Artikolu 47 dwar l-arrangamenti dettaljati fir-rigward tal-konformità tal-produzzjoni.

Emenda

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li **tadonna** atti delegati f'konformità mal-Artikolu 47 dwar l-arrangamenti dettaljati fir-rigward tal-konformità tal-produzzjoni, **perezempju l-kundizzjonijiet dettaljati li skonthom l-awtoritajiet tal-approvazzjoni ma jistgħux jirrifutaw il-verifika li diġà tkun twettqet mill-awtorità tal-approvazzjoni ta' Stat Membru ieħor.**

Emenda 54

**Proposta għal regolament
Artikolu 26 – paragrafu 2 – subparagrafu 2**

Test propos mill-Kummissjoni

Madankollu, fil-każ **tal-punt** (b) **tal-ewwel subparagrafu**, l-approvazzjoni tat-tip tal-UE u ċ-certifikat rilevanti tal-

Emenda

Madankollu, fil-każ **tal-ewwel subparagrafu**, **il-punt** (b), l-approvazzjoni tat-tip tal-UE u ċ-certifikat rilevanti tal-

approvazzjoni tat-tip tal-UE għandhom isiru invalidi **18-il** xahar wara d-data tal-applikabbiltà tar-rekwiziti l-ġoddha msemmija **fil-punt (b) tal-ewwel subparagrafu.**

approvazzjoni tat-tip tal-UE **ghat-tqegħid fis-suq ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq** għandhom isiru invalidi **24** xahar wara d-data tal-applikabbiltà tar-rekwiziti l-ġoddha msemmija **fl-ewwel subparagrafu, il-punt (b).**

Emenda 55

Proposta għal regolament Artikolu 26 – paragrafu 7

Test propost mill-Kummissjoni

7. Il-komunikazzjoni msemmija fil-paragrafu 6 għandha tispecifika, b'mod partikolari, id-data tal-produzzjoni u n-numru ta' identifikazzjoni **tal-vettura** tal-ahħar makkinarju mobbli mhux tat-triq prodott.

Emenda

7. Il-komunikazzjoni msemmija fil-paragrafu 6 għandha tispecifika, b'mod partikolari, id-data tal-produzzjoni u n-numru **uniku** ta' identifikazzjoni tal-ahħar makkinarju mobbli mhux tat-triq prodott.

Emenda 56

Proposta għal regolament Artikolu 28 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Il-manifattur **ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq** għandu jwahħhal pjanċa statutorja b'markatura ma' kull makkinarju mobbli mhux tat-triq manifatturat f'konformità mat-tip approvat.

Emenda

1. Il-manifattur għandu jwahħhal pjanċa statutorja b'markatura ma' kull makkinarju mobbli mhux tat-triq manifatturat f'konformità mat-tip approvat.

Emenda 57

Proposta għal regolament Artikolu 32 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Meta, wara li tkun wettqet l-evalwazzjoni skont l-Artikolu 31, l-

Emenda

1. Meta, wara li tkun wettqet l-evalwazzjoni skont l-Artikolu 31, l-

awtorità tas-sorveljanza tas-suq issib li makkinarju mobbli mhux tat-triq jippreżenta riskju serju, hija għandha ***tesiġi*** mingħajr dewmien li l-operatur ekonomiku rilevanti jieħu l-miżuri korrettivi xierqa kollha mingħajr dewmien biex jiġi żgurat li l-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat ma għadux jippreżenta dak ir-riskju.

awtorità tas-sorveljanza tas-suq issib li makkinarju mobbli mhux tat-triq jippreżenta riskju serju ***jew ma jkunx konformi ma' dan ir-Regolament***, hija għandha ***teżiġi*** mingħajr dewmien li l-operatur ekonomiku rilevanti jieħu l-miżuri korrettivi xierqa kollha mingħajr dewmien biex jiġi żgurat li l-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat ma għadux jippreżenta dak ir-riskju ***jew jingieb konformi. Dan il-perjodu għandu jkun proporzjonat ghall-gravità tar-riskju jew tan-nuqqas ta' konformità.***

Emenda 58

Proposta għal regolament Artikolu 32 – paragrafu 2

Test propos mill-Kummissjoni

2. *Meta, wara li tkun wettqet l-evalwazzjoni skont l-Artikolu 31, l-awtorità tas-sorveljanza tas-suq issib li makkinarju mobbli mhux tat-triq ma jkunx konformi ma' dan ir-Regolament u li ma jippreżentax riskju serju kif imsemmi fil-paragrafu 1, dik l-awtorità għandha ***tesiġi mingħajr dewmien li l-operatur ekonomiku rilevanti jieħu l-miżuri korrettivi xierqa kollha f'perjodu ragħonevoli sabiex dak il-makkinarju jingieb f'konformità. Dak il-perjodu għandu jkun proporzjonat mas-serjetà tan-nuqqas ta' konformità.****

Emenda

imħassar

Emenda 59

Proposta għal regolament Artikolu 32 – paragrafu 4

Test propos mill-Kummissjoni

4. Meta l-operaturi ekonomiči ma

Emenda

4. Meta l-operaturi ekonomiči ma

jehdux miżuri korrettivi xierqa fil-perjodu **rilevanti msemmi fil-paragrafu 1 jew 2** jew meta r-riskju jkun jeħtieġ azzjoni rapida, l-awtoritajiet nazzjonali għandhom jieħdu l-miżuri restrittivi provviżorji xierqa kollha biex jiprojbx Xu jew jirrestrinġu t-tqegħid fis-suq, ir-registrazzjoni, inkluża projbizzjoni miċ-ċirkolazzjoni fit-toroq pubbliċi, jew id-dħul fis-servizz tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat, fis-suq nazzjonali tagħhom, jew biex jirtiraw tali makkinarju minn dak is-suq jew biex **isejhuh** lura.

jiħdux miżuri korrettivi xierqa fil-perjodu **meħtieġ** jew meta r-riskju jkun jeħtieġ azzjoni rapida, l-awtoritajiet nazzjonali għandhom jieħdu l-miżuri restrittivi provviżorji xierqa kollha biex jiprojbx Xu jew jirrestrinġu t-tqegħid fis-suq, ir-registrazzjoni, inkluża projbizzjoni miċ-ċirkolazzjoni fit-toroq pubbliċi, jew id-dħul fis-servizz tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat, fis-suq nazzjonali tagħhom, jew biex jirtiraw tali makkinarju minn dak is-suq jew biex **jissejjah** lura.

Emenda 60

Proposta għal regolament Artikolu 33 – paragrafu 1 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

L-awtorità tas-sorveljanza tas-suq li tieħu miżuri korrettivi jew restrittivi f'konformità mal-Artikolu 32 għandha tinnotifika lill-Kummissjoni u lill-awtoritajiet nazzjonali ta' Stati Membri oħrajn mingħajr dewmien, permezz tas-sistema ta' informazzjoni u komunikazzjoni msemmija fl-Artikolu 34(1) tar-Regolament (UE) 2019/1020.

Emenda

(Ma taffettwax il-verżjoni Maltija.)

Emenda 61

Proposta għal regolament Artikolu 33 – paragrafu 1 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Hija għandha wkoll tinforma mingħajr dewmien lill-awtorità tal-approvazzjoni li tkun tat-l-approvazzjoni dwar is-sejbiet tagħha. Fil-każijiet ta' makkinarju mhux tat-triq li jippreżenta riskju serju, il-miżuri **korrettivi jew restrittivi** għandhom jiġu

Emenda

Hija għandha wkoll tinforma mingħajr dewmien lill-awtorità tal-approvazzjoni li tkun tat-l-approvazzjoni dwar is-sejbiet tagħha. Fil-każijiet ta' makkinarju mhux tat-triq li jippreżenta riskju serju, **dawk** il-miżuri għandhom jiġu nnotifikati wkoll

nnotifikati wkoll permezz tas-Sistema ta' Skambju ta' Informazzjoni Rapida (RAPEX) imsemmija fl-Artikolu 12 tad-Direttiva 2001/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill³¹.

³¹ Id-Direttiva 2001/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-3 ta' Dicembru 2001 dwar is-sigurtà generali tal-prodotti (GU L 11, 15.1.2002, p. 4).

permezz tas-Sistema ta' Skambju ta' Informazzjoni Rapida (RAPEX) imsemmija fl-Artikolu 12 tad-Direttiva 2001/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill³¹.

³¹ Id-Direttiva 2001/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-3 ta' Dicembru 2001 dwarf is-sigurtà generali tal-prodotti (GU L 11, 15.1.2002, p. 4).

Emenda 62

Proposta għal regolament Artikolu 33 – paragrafu 1 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

L-informazzjoni pprovadata f'konformità mal-ewwel u t-tieni subparagrafi għandha tinkludi d-dettalji kollha disponibbli, inkluža d-data meħtieġa għall-identifikazzjoni tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat, l-origini ***tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq***, in-natura tal-allegat nuqqas ta' konformità jew ir-riskju involut, in-natura u ***t-tul*** tal-miżuri ***korrettivi u restrittivi*** nazzjonali meħuda, u l-argumenti mressqa, meta ***dawk l-argumenti jitressqu tali*** ***argumenti***, mill-operatur ekonomiku rilevanti.

Emenda

L-informazzjoni pprovadata f'konformità mal-ewwel u t-tieni subparagrafi għandha tinkludi d-dettalji kollha disponibbli, inkluža d-data meħtieġa għall-identifikazzjoni tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat, l-origini ***tiegħu***, in-natura tal-allegat nuqqas ta' konformità jew ir-riskju involut, in-natura u ***d-durata*** tal-miżuri nazzjonali meħuda, u l-argumenti mressqa, meta ***jitressqu tali argumenti***, mill-operatur ekonomiku rilevanti.

Emenda 63

Proposta għal regolament Artikolu 33 – paragrafu 2 – parti introduttora

Test propost mill-Kummissjoni

2. L-Istat Membru li jieħu l-miżura ***korrettiva jew restrittiva*** għandu jindika jekk ir-riskju jew in-nuqqas ta' konformità huwiex dovut għal dawn li ġejjin:

Emenda

2. L-Istat Membru li jieħu l-miżura għandu jindika jekk ir-riskju jew in-nuqqas ta' konformità huwiex dovut għal dawn li ġejjin:

Emenda 64

Proposta għal regolament Artikolu 33 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

3. L-Istati Membri għajr l-Istat Membru li jieħu *l-miżuri korrettivi jew restrittivi* għandhom jinformataw *lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri l-oħra*, fi żmien xahar wara n-notifika msemmija fil-paragrafu 1, *dwar kwalunkwe miżura korrettiva jew restrittiva* li jkunu adottaw u dwar kwalunkwe informazzjoni għad-dispożizzjoni tagħhom relatata man-nuqqas ta' konformità jew mar-riskju tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat, kif ukoll, fil-każ ta' nuqqas ta' qbil mal-miżura nazzjonali nnotifikata, *tal-ogħeżżjonijiet* tagħhom.

Emenda

3. L-Istati Membri għajr l-Istat Membru li jieħu *miżuri* għandhom jinformataw fi-żmien xahar wara n-notifika msemmija fil-paragrafu 1, *lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri l-oħra dwar kwalunkwe miżura* li jkunu adottaw u dwar kwalunkwe informazzjoni għad-dispożizzjoni tagħhom relatata man-nuqqas ta' konformità jew mar-riskju tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat, kif ukoll, fil-każ ta' nuqqas ta' qbil mal-miżura nazzjonali nnotifikata, *dwar l-ogħeżżjonijiet* tagħhom.

Emenda 65

Proposta għal regolament Artikolu 33 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni

4. Meta, fi żmien **3** xhur wara n-notifika msemmija fil-paragrafu 1, ma tkun tqajmet l-ebda oġġeżżjoni minn Stat Membru ieħor jew mill-Kummissjoni fir-rigward ta' miżura nazzjonali nnotifikata, l-Istati Membri l-oħra għandhom jiżguraw li jittieħdu miżuri *korrettivi jew restrittivi* simili mingħajr dewmien fit-territorji tagħhom fir-rigward tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat.

Emenda

4. Meta, fi żmien *tlief* xhur wara n-notifika msemmija fil-paragrafu 1, ma tkun tqajmet l-ebda oġġeżżjoni minn Stat Membru ieħor jew mill-Kummissjoni fir-rigward ta' miżura nazzjonali nnotifikata, l-Istati Membri l-oħra għandhom jiżguraw li jittieħdu miżuri simili mingħajr dewmien fit-territorji tagħhom fir-rigward tal-makkinarju mobbli mhux tat-triq ikkonċernat.

Emenda 66

Proposta għal regolament
Artikolu 33 – paragrafu 6

Test propost mill-Kummissjoni

6. Abbaži tal-konsultazzjoni msemmija fil-paragrafu 5, il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implementazzjoni biex tiddeċiedi dwar miżuri ***korrettivi jew restrittivi*** armonizzati fil-livell tal-Unjoni. Dawk l-atti ta' implementazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 46(2).

Emenda

6. Abbaži tal-konsultazzjoni msemmija fil-paragrafu 5, il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implementazzjoni biex tiddeċiedi dwar miżuri armonizzati fil-livell tal-Unjoni. Dawk l-atti ta' implementazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 46(2).

Emenda 67

Proposta għal regolament
Artikolu 34 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. Il-manifattur għandu jagħmel disponibbli ghall-utenti l-informazzjoni rilevanti kollha u l-istruzzjonijiet meħtieġa li jiddeskrivu kwalunkwe kundizzjoni jew restrizzjoni marbuta mal-użu ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq.

Emenda

2. Il-manifattur għandu jagħmel disponibbli ghall-utenti l-informazzjoni rilevanti kollha u l-istruzzjonijiet meħtieġa li jiddeskrivu kwalunkwe kundizzjoni jew restrizzjoni marbuta mal-użu ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq. ***L-awtoritajiet tal-approvazzjoni għandhom jipprovdu gwida dwar l-informazzjoni minima u l-istruzzjonijiet li jeħtieg li jkunu disponibbli.***

Emenda 68

Proposta għal regolament
Artikolu 34 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

3. L-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 2 għandha tiġi pprovduta fil-manwal tal-operatur ghall-użu fit-triq.

Emenda

3. L-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 2 għandha tiġi pprovduta fil-manwal tal-operatur ghall-użu fit-triq, ***jew bħala parti separata tal-istruzzjonijiet l-***

ohra tal-operatur.

Emenda 69

Proposta għal regolament

Artikolu 34 – paragrafu 4 – subparagrafu 1 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(b) f'format stampat jew elettroniku.

Emenda

(b) f'format stampat jew **f'format** elettroniku **facilment aċċessibbli**.

Emenda 70

Proposta għal regolament

Artikolu 34 – paragrafu 4 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Meta l-manwal tal-operatur jiġi pprovdut f'format elettroniku, il-manifattur għandu jipprovdi l-informazzjoni **f'format stampat jew fuq karta** dwar kif għandu jiġi aċċessat jew jinstab dak il-manwal, bil-lingwi uffiċċiali tal-Istat Membru fejn il-makkinarju mobbli mhux tat-triq għandu jitqiegħed fis-suq, jiġi rregistrat jew **imdaħħal** fis-servizz.

Emenda

Meta l-manwal tal-operatur jiġi pprovdut f'format elettroniku, il-manifattur għandu jipprovdi l-informazzjoni dwar kif għandu jiġi aċċessat jew jinstab dak il-manwal, bil-lingwi uffiċċiali tal-Istat Membru fejn il-makkinarju mobbli mhux tat-triq għandu jitqiegħed fis-suq, jiġi rregistrat jew **jiddahħal** fis-servizz.

Emenda 71

Proposta għal regolament

Artikolu 35 – paragrafu 6

Test propost mill-Kummissjoni

6. Servizz tekniku u l-personal tiegħu għandhom **iwettqu** l-kategoriji ta' attivitajiet li għalihom ikunu nħatru bl-ogħla livell ta' integrità professjonali u bil-kompetenza teknika meħtieġa fil-qasam spċificu u għandhom ikunu hielsa minn kull pressjoni u **incentiv, partikolarment**

Emenda

6. Servizz tekniku u l-personal tiegħu għandhom **ikunu indipendenti u jwettqu** l-kategoriji ta' attivitajiet li għalihom ikunu nħatru bl-ogħla livell ta' integrità professjonali u bil-kompetenza teknika meħtieġa fil-qasam spċificu u għandhom ikunu hielsa minn kull pressjoni u

finanzjarji, li jistgħu jinfluwenzaw il-ġudizzju tagħhom jew ir-riżultati tal-attivitajiet ta' valutazzjoni tagħhom, speċjalment tali pressjonijiet jew incēntivi li **johorgu** minn persuni jew gruppi ta' persuni b'interess fir-riżultati ta' dawk l-attivitajiet.

*incentivi, b'mod partikolari dawk finanzjarji, li jistgħu jinfluwenzaw il-ġudizzju tagħhom jew ir-riżultati tal-attivitajiet ta' valutazzjoni tagħhom, speċjalment tali pressjonijiet jew incēntivi li **jkunu ġejjin** minn persuni jew gruppi ta' persuni b'interess fir-riżultati ta' dawk l-attivitajiet.*

Emenda 72

Proposta għal regolament

Artikolu 40 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-awtorità ta' approvazzjoni tal-ħatra għandha tfassal rapport ta' valutazzjoni li juri li s-servizz tekniku kandidat **ikun gie vvalutat** għall-konformità **tiegħu** mar-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament u l-atti delegati adottati skont dan ir-Regolament. Dak ir-rapport jista' jinkludi certifikat ta' akkreditazzjoni maħruġ minn korp ta' akkreditament.

Emenda

1. L-awtorità ta' approvazzjoni tal-ħatra għandha tfassal rapport ta' valutazzjoni li juri li s-servizz tekniku kandidat **u, meta rilevanti, kwalunkwe sussidjarju jew sottokuntrattur, ikunu gew ivvalutati** għall-konformità **tagħhom** mar-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament u l-atti delegati adottati skont dan ir-Regolament. Dak ir-rapport jista' jinkludi certifikat ta' akkreditazzjoni maħruġ minn korp ta' akkreditament.

Emenda 73

Proposta għal regolament

Artikolu 47 – paragrafu 5a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

5a. Il-Kummissjoni għandha tadotta l-atti delegati msemmija fl-*Artikolu 4(5), fl-*Artikolu 15(2), fl-*Artikolu 21(9), fl-*Artikolu 22(6) u fl-*Artikolu 39 qabel ... [24 xahar mid-data tad-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament.]*****

Emenda 74

Proposta għal regolament
Artikolu 49 – paragrafu 1 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

Kull meta jkun **xieraq**, is-servizzi teknici, ir-rappreżentanti tal-Parlament Ewropew, tal-industrija u tal-operaturi ekonomiċi rilevanti, kif ukoll tal-partijiet ikkonċernati involuti fi kwistjonijiet ta' sikurezza, **jistgħu** jiġu mistiedna bħala osservaturi ghall-Forum f'konformità mar-regoli ta' proċedura msemmija fil-paragrafu 6.

Emenda

Kull meta jkun **rilevanti**, is-servizzi teknici, ir-rappreżentanti tal-Parlament Ewropew, tal-industrija u tal-operaturi ekonomiċi rilevanti, kif ukoll tal-partijiet ikkonċernati involuti fi kwistjonijiet ta' sikurezza **relatati maċ-ċirkolazzjoni fit-toroq, għandhom** jiġu mistiedna bħala osservaturi ghall-Forum f'konformità mar-regoli ta' proċedura msemmija fil-paragrafu 6.

Emenda 75

Proposta għal regolament
Artikolu 53 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Minn [id-data tad-dħul fis-seħħ], l-awtoritajiet nazzjonali ma għandhomx jirrifutaw li jaġħtu approvazzjoni tat-tip tal-UE għal makkinarju mobbli mhux tat-triq ġdid, jew jipprobixxu t-tqeħġid fis-suq, ir-registrazzjoni, jew id-dħul fis-servizz ta' makkinarju mobbli mhux tat-triq ġdid meta dan ikun f'konformità ma' dan ir-Regolament u l-atti delegati u l-atti ta' implementazzjoni adottati skont dan ir-Regolament, jekk manifattur jitlob dan.